



**FÖLDMŰVELÉSÜGYI
MINISZTERIUM**

STRATÉGIAI PARTNERSÉGI MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött egyrészről:

a **Földművelésügyi Minisztérium** (székhely: 1055 Budapest, Kossuth tér 11., adószám: 15305679-2-41, PIR törzsszám: 305679), képviselében eljár: **Dr. Fazekas Sándor** miniszter, mint jogszabályok előkészítéséért felelős miniszter (a továbbiakban: Miniszter)

másrészről:

Fiatalközvetők Magyarországi Szövetsége - AGRYA (székhely: 1138 Budapest, Váci út 134/C VI/28, adószáma: 18156247-1-41, nyilvántartási száma: 6868, Fővárosi Bíróság), képviselében eljár **dr. Mikula Lajos** ügyvezető elnök, valamint **dr. Weisz Miklós** társelnök, mint Stratégiai Partner (a továbbiakban: Stratégiai Partner)

(együttesen: Felek)

között, az alulírott napon és helyen, az alábbi feltételekkel.

Preambulum

A jogszabályok előkészítésében való társadalmi részvételtől szóló 2010. évi CXXXI. törvény (továbbiakban: Törvény) akként rendelkezik, hogy a jogszabályok és jogszabálytervezetek megalapozását elősegítő koncepciók előkészítéséért felelős miniszter stratégiai partnerségi megállapodásokat alakít ki azon szervezetekkel, amelyek készek a kölcsönös

együttműködésre, és amelyek az adott jogterületek szabályozásának előkészítésében, és a jogszabályok utólagos véleményezésében széles társadalmi érdeket jelenítenek meg, vagy az adott jogterületen tudományos tevékenységet végeznek. A jogalkotó által kitűzött célok megvalósítása érdekében a Felek az alábbiak szerint határozzák meg együttműködésük feltételeit és kereteit:

1. A Stratégiai Partnerség célja és tárgykörei

- 1.1. A stratégiai partnerség célja a társadalmi partnerek és a Földművelésügyi Minisztérium szorosabb együttműködése a jogszabályok és a jogszabályokat megalapozó koncepciók előkészítési munkájában, valamint az elfogadott jogszabályok hatásainak értékelésében (jogszabályok utólagos véleményezésében) annak érdekében, hogy javuljon az érintett ágazatok jogszabályi kereteinek minősége.
- 1.2. A stratégiai partnerségi megállapodás (a továbbiakban: Megállapodás) önmagában nem helyettesíti a feladatok átadásáról, a támogatásokról, illetve a megrendelésekről szóló szerződéseket. A Megállapodás, amennyiben erről kifejezetten nem rendelkezik, nem módosítja, és nem szünteti meg a hatályos megállapodásokat, keretmegállapodásokat.
- 1.3. A megfogalmazott cél megvalósítása érdekében, a Felek az alábbi tárgykörökkel¹ kapcsolatos jogszabályok, jogszabályokat megalapozó koncepciók előkészítésében és utólagos értékelésében kívánnak egymással együttműködni:
 - agrárpolitika,
 - erdőgazdálkodás,
 - ingatlan-nyilvántartás,
 - földügy,
 - vadgazdálkodás,
 - halgazdálkodás
 - környezetvédelem,
 - természetvédelem
 - vízgazdálkodás,illetve ezeken belül különösen az alábbi témákban:
 - fiatal gazdákat és falusi, vidéki fiatalokat érintő ügyek.

¹ A Kormány tagjainak feladat- és hatásköréről szóló 152/2014. (VI. 6.) Korm. rendelet a földművelésügyi miniszter szakpolitikai feladat- és hatáskörét érintő 65. §-a alapján.

2. A Stratégiai Partnerség időtartama

A Felek megállapodnak abban, hogy jelen Megállapodást a Kormány megbízásának megszűnéséig terjedő határozott időtartamra kötik meg, és a Kormány megbízásának megszűnésével a Megállapodás minden további jognyilatkozat nélkül megszűnik.

3. A Stratégiai Partnerség elvei

3.1. A Felek tudomásul veszik, és vállalják, hogy a Törvényben megfogalmazottak szerinti jó kormányzás elveivel összhangban és a közjó érdekében a következő alapelveket követik a stratégiai partnerség terén:

3.1.1. **hatékonyság:** a partneri együttműködés, egyeztetés hatékonyan kell segítse a kormányzati munkát, csökkentve a társadalmi kockázatokat;

3.1.2. **nyitottság:** a partnerek révén a társadalom lehető legszélesebb körének bevonása a döntések megalapozásába;

3.1.3. **érdemi együttműködés,** és a társadalmi egyeztetés eredményeinek hasznosítása, ennek érdekében:

3.1.3.1. szükséges és elegendő mennyiségű és minőségű információ cseréje;

3.1.3.2. korai, megfelelő időben történő bevonás – a stratégiai partnerek bevonása a döntés-előkészítésbe legkésőbb a Törvény, a jogalkotásról szóló 2010. évi CXXX. törvény, valamint a jogszabálytervezetek és szabályozási koncepciók közzétételéről és véleményezéséről szóló 301/2010. (XII. 23.) Korm. rendelet szerinti határidőben;

3.1.3.3. közérthetőség;

3.1.3.4. kötelező visszajelzés;

3.1.3.5. a stratégiai partnerség folyamatának és eredményeinek nyilvános dokumentálása, rendszeres értékelése, szükség szerint felülvizsgálata.

3.2. A Felek tudomásul veszik, hogy a Törvény 13. §-a szerinti stratégiai partnereken kívüli szervezetek, egyének számára is szükséges legalább a Törvény 7-12. §-ban leírtak biztosítása, és a Törvény 14. § (2) bekezdése értelmében a Miniszter jogosult ezeket a szervezeteket is nagyobb mértékben bevonni az egyeztetés folyamatába.

4. A Stratégiai Partnerség feladatai

- 4.1. A Stratégiai Partner kifejezetten kijelenti, hogy tudomással bír a Törvény 14. § (1) bekezdésében foglaltakról, mely szerint a stratégiai partner kötelessége, hogy a közvetlen egyeztetés során az adott jogterülettel foglalkozó, stratégiai partnerséggel nem rendelkező szervezetek véleményét is megjelenítse. Vállalja, hogy a Stratégiai Partnerség időtartama alatt e kötelességének maradéktalanul eleget tesz: dokumentáltan egyeztet a tárgykörben érintett egyéb társadalmi szervezetekkel, a véleményeket összegzi és megjeleníti a stratégiai partnerségi együttműködés során.
- 4.2. A Stratégiai Partner kijelenti, hogy a Miniszter felhívása alapján írásbeli vagy közvetlen egyeztetésekben legjobb tudása és tapasztalatai alapján kíván részt venni.
- 4.3. A Stratégiai Partner a Miniszter által tűzött határidőn belüli nyilatkozattételre felkéri a véleményalkotáshoz szükséges partnereit, véleményt alkot, és lehetőség szerint egységes véleményt juttat el a Miniszter részére. Amennyiben a Stratégiai Partner a Miniszter által tűzött határidőn belül nem nyilvánít véleményt, az egyeztetésnek minősül.
- 4.4. A Miniszter vállalja, hogy aktuális jogalkotási tervét legalább félévente megküldi a Stratégiai Partnernek.
- 4.5. A Stratégiai Partner vállalja, hogy a Kormány nyilvános jogalkotási tervét megismeri.
- 4.6. A Miniszter vállalja, hogy a Stratégiai Partnert a Törvény 5. §-ában foglaltakra figyelemmel a jogszabályok vagy jogszabály-módosítások előkészítése (konceptióalkotás) megkezdésétől fogva bevonja a döntéshozatal folyamatába. A Stratégiai Partner javaslatait mérlegeli, a tervezetbe be nem épített javaslatok elhagyását megindokolja.
- 4.7. A Miniszter vállalja, hogy a Törvény 14. § (3) bekezdése szerint a Stratégiai Partner által írásban megtett véleményeket a törvényjavaslatot tárgyaló országgyűlési bizottság kérésére a bizottságnak megküldi.
- 4.8. A Miniszter vállalja, hogy a Törvény 15. § (1) bekezdése szerint személyes részvétellel történő egyeztetés esetén a Stratégiai Partnert időben értesíti, és a Törvény 15. § (2) bekezdése szerinti összefoglalóról gondoskodik.
- 4.9. A Törvény és jelen Megállapodás 1. pontjának hatálya alá tartozó tárgykörökben, szükség esetén a Felek bármelyike kezdeményezhet személyes egyeztetést. A személyes egyeztetés megtartását indokolt esetben lehet elutasítani.
- 4.10. A Miniszter vállalja, hogy amennyiben a jogalkotási terv ezt indokolja, a Törvény és jelen Megállapodás 1. pontjának hatálya alá tartozó tárgykörökben évente legalább

egyszer személyes egyeztetést kezdeményez Stratégiai Partnerrel, mely)be más stratégiai partnereit is bevonhatja.

- 4.11. A Felek a jelen Megállapodás teljesítését érintő minden lényeges körülményről kötelesek tájékoztatni egymást 15 napon belül.

5. A kapcsolattartás módja és szabályai

- 5.1. A Felek megállapodnak, hogy jelen Megállapodásban foglaltak teljesítésével kapcsolatban felmerülő valamennyi költségüket saját maguk viselik. A Felek megállapodnak továbbá abban, hogy a Stratégiai Partner nem részesül külön díjazásban jelen Megállapodásban foglaltak teljesítéséért.
- 5.2. A kapcsolattartás személyesen, írásban, elektronikus úton és telefon igénybevételével történik. A jogszabálytervezeteket, azokkal kapcsolatos szakmai véleményeket, illetve jogszabály módosítási javaslatokat véleményalkotásra elektronikus úton (e-mailben) juttatja el a Miniszter a Stratégiai Partnerhez. A véleményezési határidő kijelölése esetén minden esetben a jogszabálytervezetek és szabályozási koncepciók közzétételéről és véleményezéséről szóló 301/2010 (XII. 23.) Korm. rendelet 3. §-a az irányadó: a véleményezési határidő meghatározása során a tervezet érdemi megítéléséhez és a vélemények kifejtéséhez szükséges idő tekintetében a jogszabály előkészítéséért felelős miniszter mérlegeli a jogszabálytervezet terjedelmét, szakmai és társadalmi jelentőségét, módosítás esetén a módosított jogszabály szerkezetét érintő változás mértékét, és minden olyan körülményt, ami a Törvény 2. § (1) bekezdésében foglalt alapelv szempontjából jelentős lehet.
- 5.3. A Felek rögzítik, hogy a Törvény 15. § (1) bekezdésében meghatározott személyes részvétellel történő egyeztetés tartása esetén követendő eljárási szabályokra vonatkozóan a Törvény 15. § (1) bekezdése az irányadó: a személyes részvétellel történő egyeztetés tartása esetén, a tárgyalás előtt a felkészüléshez szükséges, megfelelő időben kell értesíteni a feleket a találkozó időpontjáról.
- 5.4. A Felek rögzítik, hogy a Stratégiai Partnerséggel kapcsolatosan nyilvánosságra kerülő dokumentumokat, azok közzététele előtt az érintett Feleknek joga van megismerni és észrevételezni.
- 5.5. A Felek kapcsolattartó személyeket jelölnek ki. A kapcsolattartók feladata a jelen Megállapodáshoz tartozó összes írásos és szóbeli egyeztetéshez kapcsolódó ügyintézés. A Felek kapcsolattartó személyének vagy adatainak változásáról 15 napon

belül írásban tájékoztatják a másik felet, legalább a következő adatok megadásával: név, beosztás, elektronikus levelezési cím, telefonszám és levelezési cím. A kijelölt kapcsolattartók:

	Miniszter részéről	Stratégiai Partner részéről:
név:	Szabó Mátyás	dr. Gárdony Ildikó
beosztás:	főosztályvezető	titkárságvezető
e-mail cím:	matyas.szabo@fm.gov.hu	dr.gardony@civili.hu
telefonszám:	+36 (1) 795-3570	061/3200429; 30/5093945
levelezési cím:	1055 Budapest, Kossuth tér 11.	1138 Budapest, Váci út 134/C VI/28

- 5.6. Az elektronikus úton történő információközlés a címzetthez történő megérkezéssel, az esetlegesen postai úton vagy futár útján történő információközlés a kézbesítéssel, a telefonon történő információközlés pedig az ilyen módon történő közléssel válik hatályossá.
- 5.7. A Miniszter elektronikus úton gondoskodik a jogszabály-tervezeteknek a Stratégiai Partner által megnevezett kapcsolattartó részére történő megküldéséről. A Stratégiai Partner javaslatát, véleményét – a Miniszter által kitűzött határidőn belül – szintén elektronikus úton továbbítja a Miniszter által megnevezett kapcsolattartónak.

6. Információkezelés feltételei

- 6.1. A Felek eljárásuk során kötelesek a személyes adatok védelmére és a közérdekű adatok nyilvánosságára vonatkozóan az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény rendelkezéseit megtartani.
- 6.2. Tudomással bírnak továbbá arról, hogy az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény 27. § (6) bekezdése szerint a döntés megalapozását szolgáló adat megismerésére irányuló igény a döntés meghozatalát követően akkor utasítható el, ha az adat megismerése a szerv törvényes működési rendjét vagy feladat- és hatáskörének illetéktelen külső befolyástól mentes ellátását, így különösen az adatot keletkeztető álláspontjának a döntések előkészítése során történő szabad kifejtését veszélyeztetné.

- 6.3. Fentiek érdekében a Felek kijelentik, hogy az egyeztetési anyagokat és a jogszabály-előkészítés során tudomásukra jutott információkat az egyeztetési kötelezettségüket érintő körön túl nem hozzák nyilvánosságra, annak tartalmát megőrzik. A Felek felelősséget vállalnak azért, hogy a Megállapodás jelen 6. pontjában megfogalmazottakat bevont partnereik is megismerik és betartását vállalják.
- 6.4. A Felek kötelezettséget vállalnak azért, hogy a jelen Megállapodás révén egymástól megkapott dokumentumokkal, adatokkal, információkkal nem élnek vissza, azokat a másik fél beleegyezése és tájékoztatása nélkül nem közlik, illetve kívülállók részére nem teszik hozzáférhetővé.
- 6.5. A Felek tudomásul veszik, hogy amennyiben az egyeztetés tárgykörébe tartozó tervezet titkos vagy bizalmas jellegű, úgy az egyeztetés nyilvános dokumentálásának feltételei eltérnek a jelen Megállapodásban leírtaktól.

7. A Megállapodás módosítása és megszüntetése

- 7.1. Jelen Megállapodást a Felek közös megegyezéssel, írásban, bármikor módosíthatják, illetve megszüntethetik. A Megállapodást a Felek bármelyike a rendes felmondás szabályai szerint 30 napos felmondási idővel, indoklás nélkül, a másik félhez címzett, igazolt módon eljuttatott, egyoldalú nyilatkozatával megszüntetheti. A jelen Megállapodás 3., 4., 5. és 6. pontjában megfogalmazottak súlyos megszegése esetén a Felek az azonnali hatályú rendkívüli felmondás lehetőségével is élhetnek.
- 7.2. A Felek rögzítik, hogy a Megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény, az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény, a minősített adat védelméről szóló 2009. évi CLV. törvény, a jogszabályok előkészítésében való társadalmi részvételtől szóló 2010. évi CXXXI. törvény, a jogalkotásról szóló 2010. évi CXXX. törvény, valamint a jogszabálytervezetek és szabályozási koncepciók közzétételéről és véleményezéséről szóló 301/2010. (XII. 23.) Korm. rendelet rendelkezéseit tekintik irányadónak.

8. Egyebek

A jelen Megállapodásban foglaltak nem érintik az egyéb jogszabályokban illetve közjogi szervezetszabályozó eszközökben meghatározott véleményezési és egyeztetési jogosultságokat.

9. Záró rendelkezések

- 9.1. A Miniszter kijelenti, hogy a Törvény 13. § (5) bekezdésében foglalt kötelezettsége alapján jelen Megállapodás honlapon történő közzétételéről gondoskodik.
- 9.2. Jelen Megállapodás négy, egymással megegyező tartalmú példányban készült, folyamatos sorszámozással, melléklet nélkül. Őrzési helyük: 1 példány Miniszter, 1 példány Parlamenti és Társadalmi Kapcsolatok Főosztálya, 2 példány Stratégiai Partner.

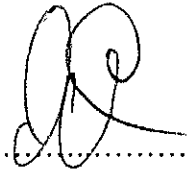
A Felek jelen Megállapodást annak teljes ismeretében – mint akaratukkal mindenben megegyezőt – jóváhagyólag írják alá.

Budapest, 2014. október „29



Dr. Fazekas Sándor
Miniszter

Földművelésügyi Minisztérium
(P.H.)

A handwritten signature in black ink.

Dr. Mikula Lajos
Ügyvezető Elnök

Fiatalközvetítő Magyarországi Szövetsége
AGRYA (P.H.)

A handwritten signature in black ink.

Dr. Weisz Miklós
Társelnök

Fiatalközvetítő Magyarországi Szövetsége -
AGRYA (P.H.)